

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 2326/97 НА КОМИСИЯТА

от 25 ноември 1997 година

относно изменение на Регламент (ЕИО) № 32/82 за определяне на условията за отпускане на специални възстановявания при износ за говеждо и телешко месо

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕИО) № 805/68 на Съвета от 27 юни 1968 г. относно общата организация на пазарите в сектор говеждо и телешко месо¹, последно изменен с Регламент (ЕО) № 2222/96², и по-специално член 13, параграф 12 от него,

като има предвид, че Регламент (ЕИО) № 32/82 на Комисията³, последно изменен с Регламент (ЕИО) № 3169/87⁴, определя условията за предоставяне на специални възстановявания при износ на говеждо и телешко месо;

като има предвид, че се оказва, че леките кланични трупове и неразфасовани задни четвъртинки от възрастни мъжки животни от рода на едрия рогат добитък често се представят с някои прилежащи карантии; като има предвид, че последните не отговарят на условията за предоставяне на възстановявания на разходите при износ; като има предвид, че следователно е необходимо да се въведат разпоредби за коригиране на теглото на тези кланични трупове или задни четвъртинки, в случай че черният дроб и/или бъбреците са прикрепени към тях;

като има предвид, че от съображения за яснота, следва да се уточни, че разрешителното, посочено в приложението, който трябва да се представи при извършването на митническите формалности по износа, трябва да бъде изпратен по административните канали на агенцията, отговорна за плащането на сумите за възстановявания при износ след извършването на тези формалности;

като има предвид, че Регламент (ЕИО) № 798/80 на Комисията⁵, последно изменен с Регламент (ЕИО) № 471/87⁶ и (ЕИО) № 2730/79⁷, последно изменен с Регламент (ЕИО) № 1180/87⁸, бяха отменени от Регламент (ЕИО) № 3665/87 на Комисията от 27 ноември 1987 г. относно определяне на общи подробни правила за прилагане на режима на възстановявания при износ по отношение на земеделските продукти⁹, последно изменен с Регламент (ЕО) № 2114/97¹⁰; като има предвид, че позоваванията на тези регламенти следва да се актуализира във въпросния регламент;

¹ ОВ L 148, 28. 6.1968 г., стр. 24.

² ОВ L 296, 21.11.1996 г., стр. 50.

³ ОВ L 4, 8.1.1982 г., стр. 11.

⁴ ОВ L 301, 24.10.1987 г., стр. 21.

⁵ ОВ L 87, 1.4.1980 г., стр. 42.

⁶ ОВ L 48, 17.2.1987 г., стр. 10.

⁷ ОВ L 317, 12.12.1979 г., стр. 1.

⁸ ОВ L 113, 30.4.1987 г., стр. 27.

⁹ ОВ L 351, 14.12.1987 г., стр. 1.

като има предвид, че от влизането в сила на Споразумението за селско стопанство от Уругвайския кръг Комисията е в състояние да наблюдава количествата, за които са предоставени специални възстановявания при износ посредством разрешителните за износ; като има предвид, че следователно съобщаването от страна на държавите-членки, предвидено в член 4а от Регламент (ЕИО) № 32/82 може да бъде прекратено;

като има предвид, че мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Управителния комитет по говеждо и телешко месо,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Регламент (ЕИО) № 32/82 се изменя, както следва:

1. Към член 1 се добавя следният параграф 3:

„3. В случай когато даден кланичен труп или неразфасовани задни четвъртинки са представени заедно с черния дроб и/или бъбреците, теглото на трупа се намалява с:

- 5 килограма за черния дроб и бъбреците общо,
- 4,5 килограма за черния дроб,
- 0,5 килограма за бъбреците.”

2. В член 2, параграф 2, първа и втора алинеи се заменят със следния текст:

„2. Това доказателство се представя чрез разрешително, образец от което е даден в приложението, и издаден по искане на заинтересованите лица от интервенционната агенция или от всеки друг орган на власт, определен за тази цел от държавата-членка, в която животните са заклани. Този документ трябва да бъде представен на митническите власти при извършването на митническите формалности по износа и е необходимо да бъде изпратен по административните канали до агенцията, отговорна за плащането на възстановяванията при износ след извършване на споменатите формалности. Тези формалности се извършват в държавата-членка, в която животните са били заклани.

Все пак, когато продуктите са поставени под режимите, посочени в член 5 от Регламент (ЕИО) № 565/80 на Съвета*, разрешителното, посочено в предходната алинея, трябва да бъде представен на митническите власти при извършването на митническите формалности по член 25, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 3665/87 на Комисията**. Независимо от цитирания регламент, операциите, посочени в член 28, параграф 4, букви в), в) и г) от Регламент (ЕИО) № 3665/87, не могат да бъдат допускани, в случай, че се прилага настоящата алинея.

* ОВ L 62, 07.3.1980 г., стр. 5.

** ОВ L 351, 14.12.1987 г., стр. 1.”

3) В член 3, параграф втори, изразът „член 5 от Регламент (ЕИО) № 2730/79” се заменя с изрза „член 34 от Регламент (ЕИО) № 3665/87”.

4. Член 4а се заличава.

5. Приложението се заменя с приложението към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на седмия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейските общности*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и е пряко приложим във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 25 ноември 1997 година.

За Комисията:
Franz FISCHLER
Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ

ЕВРОПЕЙСКА ОБЩНОСТ

1. Износител или лице, подаващо заявлението	РАЗРЕШИТЕЛНО за месо от мъжки животни от рода на едрия рогат добитък № Регламент (ЕИО) № 32/82
2. Получател ¹	3. Издаващ орган

ЗАБЕЛЕЖКИ

А. Месото трябва да бъде обозначено според номенклатурата, използвана за възстановявания при износ.

4. Начин на транспортиране ¹	В. Настоящото разрешително трябва да бъде представен в митническото бюро, в което се извършват митническите формалности по износа, поставянето под режим митническо складиране или поставяне в свободна зона. С. Съответното митническо бюро изпраща завереното от него разрешително до агенцията, отговорна за плащането на възстановяванията при износ.	
5. Маркировки, номера ¹ и брой на опаковките; наименование на месото. - с прилежаща карантия ² - без прилежаща карантия ²	6. Подпозиция от комбинираната номенклатура	7. Нетна маса (тегло) в kg ³
8. Брой на опаковките с думи		
9. Забележки		

¹ Незадължителна информация.

² Ненужното се заличава.

³ Като се приспада фиксираното тегло на карантията, при условие, че тя е прилежаща към кланичния труп или към неговата задна четвъртинка.

10. РАЗРЕШИТЕЛНО ОТ ИЗДАВАЩИЯ ОРГАН

Аз долуподписаният, удостоверявам, че посоченото по-горе месо е получено от мъжки животни от рода на едрия рогат добитък.

Взети мерки за идентификация:

11. МИТНИЧЕСКА ЗАВЕРКА

Митническите формалности по износа, по поставянето под режим митническо складиране или поставяне в свободна зона на посоченото по-горе месо, са извършени.

Митнически документ:

Вид:

Номер:

Дата:

Място:

Дата:

(Подпис) (печат или предварително отпечатано клеймо)

(Подпис)

(Печат)